

LE CAS DE RIEL

Voici la clause de la loi qui régit l'exécution de la sentence de mort rendue contre Riel par le tribunal de Régina :

"Lorsqu'une personne sera convaincue d'une offense capitale et condamnée à mort, le magistrat stipendaire, transmettra au ministre de la justice des notes complètes de la preuve, avec son rapport sur la cause, et l'exécution de la sentence sera ajournée de temps à autre par le magistrat stipendaire, s'il est nécessaire, jusqu'à ce que ce rapport ait été reçu et que le bon plaisir du gouvernement à cet égard ait été communiqué au lieu tenant-gouverneur."

Or, il est certain, à l'heure actuelle, que dans le cas qui nous occupe le magistrat stipendaire Richardson a reçu ordre d'ajourner sine die la pendaison du chef mépris. Que ceux, qui veulent absolument qu'il soit exécuté demain, ne se fassent donc pas de bile mal à propos, à ce sujet.

L'AMIRAL COURBET

On a placé sur la façade de la maison où est né l'amiral Courbet 21, rue de l'Hôtel de Ville, à Abbeville, une plaque en marbre sur laquelle on a gravé en lettres d'or :

Dans cette maison est né le 26 juin 1827 Amédée-Anatole-Prosper COURBET Vice-Amiral Grand officier de la légion d'honneur Décoré de la médaille militaire Commandant en chef de la flotte française Dans les mers de la Chine Mort le 12 juin 1885 A bord du vaisseau amiral Le Bayard Makung (Iles Pescadore)

Plaque commémorative posée en exécution de la délibération du conseil municipal d'Abbeville Du 15 juin 1885.

La maison où est né l'amiral n'existe plus. Celle qui porte le No 21 de la rue de l'Hôtel de Ville a été construite sur l'emplacement même de l'ancienne demeure de la famille Courbet. Elle est occupée actuellement par un peintre vitrier. Au No 25 de la même rue habite la sœur de l'amiral, Mme Cornet-Courbet.

LA MORT DE JUMBO

On télégraphie de St Thomas, Ont., que le cirque de Barnum vient de subir une perte considérable par la mort de son éléphant géant, Jumbo, dont tous ont pu admirer la taille immense à Ottawa, il y a quelques jours.

L'énorme pachyderme, pour lequel les propriétaires du cirque avaient refusé \$100,000 quelque temps auparavant, a été frappé, mardi soir, par une locomotive venant à toute vitesse, pendant qu'il se trouvait engagé sur la voie ferrée, d'où il n'a pu s'enfuir assez tôt pour éviter le choc, malgré qu'il parût avoir conscience du danger qui le menaçait.

L'éléphant-bouffon a également reçu des blessures graves et s'est fait fracturer une jambe dans le même accident.

La perte de Jumbo semble affliger beaucoup Barnum, qui a exprimé l'intention de faire épauler sa dépouille.

Des milliers de personnes ont visité le lieu de l'accident.

OUVERTURE DES CLASSES

Que ceux qui ont besoin de livres et d'autres articles d'école, n'oublient pas de venir voir mes prix avant d'acheter ailleurs, car il est reconnu qu'il n'y a pas de maison à Ottawa qui vende à meilleur marché.

P. C. GUILLAUME, 455 Rue Sussex.

Madame Thomas Byfield née DUMOUCHEL, 147 Rue Sparks Ottawa.

Modes Parisiennes, dernier goût, grande variété de chapeaux d'été. Notre assortiment qui vient d'arriver et des plus complets.

Dame Thomas Byfield.

3 juin

UNERECETTE MERVEILLEUSE

Il y a par le monde bien des dames qui donneraient beaucoup pour faire disparaître les rides qui assombrissent leur front. Voici une composition qui réparera sûrement l'outrage du temps :

Battez trois blancs d'œufs avec quinze grammes d'huile d'olives et une cuillerée d'eau de laurier-cerise. Quand le mélange sera bien fait, ajoutez-y dix grammes d'alun en poudre fine, puis étendez le tout sur un ma que de mousseline placé sur un réchaud à eau bouillante. Laissez la pâte s'épaissir et couvrez-vous le visage de ce masque avant de vous mettre au lit. Au bout de quelques jours les rides auront disparu.

En avant donc, mesdames. battez les œufs, et guerre à mort aux rides, les pires témoins de notre âge, à part, cependant, les registres de l'état civil.

LA GUILLOTINE DE 1793

Les journaux de Berlin annoncent que M. Castan, propriétaire d'un musée à la Carum, a de nouveau, mais en vain, demandé aux autorités la permission d'exposer l'instrument de la guillotine de sinistre mémoire, qui, sous la Terreur, fonctionna à Paris sur la place de la Concorde. En avril 1871 ce souvenir révolutionnaire a été vendu pour 30,000 francs à M. Castan, par des agents de la Commune de Paris.

La semaine dernière on a, devant quelques rares curieux privilégiés, montré entièrement l'horrible machine, dont toutes les parties, l'escalier, le couperet, etc., existent encore, telles qu'elles étaient en 1793 quand elles servirent à l'exécution de tant de milliers d'innocentes victimes.

Une feuille berlinoise prétend savoir que M. Castan, ne pouvant pas tirer parti de son acquisition, espère que dans un avenir peu éloigné la France sera dans un état suffisamment révolutionnaire pour que la ville de Paris soit tentée de lui racheter ce symbole de la tyrannie sanguinaire des scélérats de 1793.

LA BOULE VERTE

M. Richard donne avis à sa clientèle que son magasin est maintenant fourni d'un assortiment complet de nouvelles marchandises qu'il vend à des prix extraordinairement bas. M. Richard n'a rien à faire avec le magasin de la rue Rideau, où son nom est affiché. Son véritable magasin est situé au coin des rues Dalhousie et St Patrice, à l'ancien et fameux poste de la Boule Verte.

LES FAITS DU JOUR

Les tailleurs de pierre de la côte St Louis et du Mile End ont fait don de cent voyages de pierre à l'œuvre de la cathédrale de Montréal.

La Gazette de Cologne blâme fortement la presse française qu'elle accuse d'entretenir la haine entre la France et l'Allemagne dans le but de paralyser les efforts de cette dernière pour maintenir la paix avec l'Espagne.

M. J. C. Desmeules, arpenteur, est parti, samedi, pour la Rivière du Loup, et de là s'est rendu à l'île aux Lièvres. M. Desmeules a été chargé par le département des terres de la Couronne, de cadastrer cette île.

Il a été fondé 480 journaux à Paris dans l'année 1884. Il est également intéressant de savoir à quel nombre se montent actuellement les journaux en France. On en compte 1,586 à Paris et 2,506 dans les départements.

On écrit de Paris, en date du 2 septembre courant, que l'honorable Premier de la province de Québec, M. le Dr Ross, et son compagnon de voyage, M. Edouard Guibault, député de Joliette aux Communes du Canada, étaient alors en cette ville depuis 6 jours. Tous deux étaient en excellente santé et semblaient enchantés de leur voyage.

Pendant que les souverains et que les ministres ont des entrevues et que tout le monde cause en Eu-

rope, M. de Freycinet, invité par lord Salisbury à une entrevue intime, a décliné l'invitation, alléguant que la France pratique la politique de recueillement, à l'heure qu'il est, et n'a pas d'intérêts en jeu sur lesquels elle ait à causer.

Le Puritain, sloop américain de Boston, a battu le cutter anglais Genesta, dans un tournoi de vitesse qui a eu lieu récemment entre ces deux yachts. La brise était légère et défavorable au Genesta, qui tira beaucoup d'eau, parait-il, et ne peut déployer toutes ses qualités nautiques que lorsqu'il est sous forte brise.

Cette lutte a créé beaucoup d'intérêt aux Etats-Unis, où des grands journaux, comme le New-York Herald ont consacré des colonnes entières.

Le général de Courcy télégraphie de Hué que Channong a été proclamé empereur de l'Annam.

Il est le fils adoptif de l'empereur Tic-Duc, et son intronisation a eu lieu à la demande de tout le peuple.

Le nouvel empereur a adressé aux Annamites une proclamation où il exprime un profond attachement pour la France.

Les richesses artistiques d'une inestimable valeur et la somme de cinq millions de piastres en barres d'or et l'argent qui avaient été prise dans la citadelle, après la révolte du 5 juillet, ont été restituées à la nouvelle Majesté Impériale de l'Annam.

LE MONDE ET LA VILLE

L'école des Arts d'Ottawa, qui vient d'ouvrir ses cours, compte déjà près de soixante élèves.

Vernis à tuyaux, première qualité, vendu à \$1.60 par gallon et détaillé à 10 cts. par demiard, chez N. A. Savard.

On espère qu'Ottawa sera en communication téléphonique avec Brockville avant la fin de cette semaine.

James Hughes, arrêté il y a quelque temps pour divers méfaits, a comparu hier devant le juge Ross, qu'il a condamné à 3 mois de prison.

Évitez la picotie et le choléra, en buvant la célèbre eau de St Léon. En vente chez J. B. C. Dunn, rue Dalhousie.

Brillante soirée, hier, au patinoir Royal. Les artistes bostonnaïses donneront une dernière représentation ce soir. Qu'on se le dise et qu'on y aille.

La ligne d'omnibus de la rue Rideau fait de brillantes affaires. Nos compliments à M. Gratton, notre entreprenant compatriote, qui l'a récemment établie.

M. N. A. Savard offre au public du mastic, des vitres et des huiles de toutes les sortes à des prix extraordinairement bas.

Les nombreuses amis de Madame McKay, qui a été victime d'un accident dans la rue Sparks, samedi, seront heureux d'apprendre qu'elle est déjà tout à fait rétablie.

On est à dépeupler les parterres de la colline du parlement de leurs massifs de fleurs, en prévision des gelées dont nous sommes prochainement menacés, si l'on en juge par l'état actuel de la température.

L'eau de St Léon est un remède infaillible contre la picotie et le choléra. En vente au magasin de J. B. C. Dunn, rue Dalhousie.

Les travailleurs sont en grande demande à Ottawa, à l'heure qu'il est, et l'on se plaint généralement de leur rareté. Un homme ordinaire gagne aujourd'hui \$1.50 par jour.

On se plaint que la propreté du marché du quartier By et de ses alentours n'est pas ce qu'elle devrait être. Le bureau de santé ferait bien alors de pousser une pointe de reconnaissance de ce côté-là.

Vernis à tuyaux, première qualité, vendu à \$1.60 par gallon et détaillé à 10 cts. par demiard, chez N. A. Savard.

On sert des huîtres dans tous les goûts, du steak, des côtelettes, etc., tous les gibiers de la saison, etc. Tout est de première classe, du dernier goût et les prix sont raisonnables.

J. M. LANGTOT, Nos. 12 et 14, rue George.

Quelqu'un, qui a récemment visité Pembroke, où, on le sait, la loi Scott est en vigueur, déclare tenir de la bouche des hôteliers eux-mêmes que le nombre des bagarres et désordres de tous genres a considérablement diminué sous le nouvel ordre de choses.

M. T. P. French, inspecteur des bureaux de poste, est de retour dans la capitale, après avoir visité toute la région de l'Ottawa. Il a ordonné la fermeture, à Kippewa, de la station postale bien connue des hommes de chantier sous le nom de "McMartin's Point."

Si vous voulez vous préserver de la picotie et du choléra, faites usage de l'eau de St Léon. En vente chez J. B. C. Dunn, rue Dalhousie.

Il existe à l'heure qu'il est, en pleins trottoirs de la rue Sparks, certaines ruptures qui jouent certainement un mauvais tour au promeneur s'il en est saisi. Si la corporation est alors appelée à payer des dommages, elle l'aura bien voulu.

Les exhibitions de l'Armée du Salut semblent aller de mal en pire. La troupe comptait dans ses rangs, hier soir, certains gossiers qui à coup sûr n'ont pas toujours chahi les louanges du Seigneur, car ils possèdent des érailllements propres à blesser l'oreille la moins délicate.

Vernis à tuyaux, première qualité, vendu à \$1.60 par gallon et détaillé à 10 cts par demiard, chez N. A. Savard.

Il y aura grand tournoi de baseball pour un enjeu de \$100, aux terrains athlétiques, vendredi prochain, entre les "Richville Stars," champions de la partie nord de l'Etat de New-York, et les "Ottawa," champions du Canada-Est. La lutte va être chaude, et les amateurs du sport en attendent l'issue avec beaucoup d'impatience.

À la cour de police, hier matin, Adolphe Larocque a comparu devant le magistrat sous accusation de conduite désordonnée. Sa cause a été remise à aujourd'hui. Aiphonse Albert a été condamné à une semaine de prison pour vol d'outils appartenant à Samuel Collins. Plusieurs citoyens ont en suite été condamnés à \$1 d'amende chacun, pour avoir laissé errer leurs vaches dans les rues.

Les vrais amis sont toujours là Sans oublier le passé, pensons à l'avenir et surtout ne perdons pas de vue les belles choses telles que jones de mariage, montres, parures et bijoux de tous genres et à bas prix. Chaque article est garanti tel qu'on le représente, sinon la vente est nulle, ch. z. H. Norez, No. 30 rue Rideau, porte voisine du "London Chop House." Verres de montres 10 et 15 cts. Réparations faites avec soin à des prix modérés.

ON DEMANDE

Une bonne chambre double, avec pension pour deux personnes, dans une famille privée. S'adresser A. B., à ce bureau. 14 sept. 1885.

Stock de Marchandises Sèches à Vendre

AVIS

Les sous-signés reçoivent jusqu'à mardi, 22 septembre 1885, des soumissions cachetées, pour la vente du stock de banqueroute de L. L. A. Grison et Cie, comprenant :

Stock.....\$10,978.33  
Mobilier..... 635.00  
Crédits de livres..... 2,143.68  
\$13,757.01

Les conditions seront argente comptant. Les personnes désirant examiner le stock pour soumissionner, pourront le faire en s'adressant à

KEARNS & RYAN, Cessionnaires.

Dr ALFRED SAVARD

BUREAU : NO. 376, RUE CUMBERLAND. Ancienne résidence du Dr Prevost Ottawa, le mai

MAGASIN DE GROS.

CHAMPAGNE ! VINS RECHERCHÉS CIGARES ! Un assortiment complet de liqueurs choisies et cigares, vient d'être reçu au numéro 450, rue Sussex, à l'entrepôt W. O. McKay.

Liqueurs françaises et italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Brison, Ayala, Chateau-d'ay, F. H. Mumm, Chartrouse, Kummel, Benedictine, Curacao, Moraskno, Vermouth, Torino, Eau-de-Vie, Gin, en fûts et en caisse. CIGARES de qualités variées, importés et Canadiens. Ordres promptement exécutés, effets livrés à domicile.

NO. 450, RUE SUSSEX W. O. McKay, Propriétaire. Ottawa, 5 Déc. 1884



Trottoirs dans le Quartier Ottawa.

PRENEZ AVIS que le Conseil Municipal de la Corporation de la Cité d'Ottawa se propose de passer un règlement pour prélever une taxation par frontière dans le but de couvrir les frais de la construction des trottoirs à être faits dans le quartier Ottawa, en la cité d'Ottawa, dans les rues et suivant les proportions ci-après mentionnées, savoir :—Des trottoirs transversaux de 3 pouces d'épaisseur.

Du côté nord de la rue Water, entre les rues Sussex et Dalhousie, 8 pieds. Du côté sud de la rue Water, entre les rues Sussex et Dalhousie, 8 pieds. Et qu'un état désignant les propriétés foncières tenues au paiement de la dite répartition, ainsi que les noms de leurs propriétaires en autant qu'ils peuvent être connus sûrement au moyen de la dernière revue du rôle d'évaluation, est maintenant déposé dans le bureau du Greffier de cette Municipalité, et peut être consulté durant les heures d'office.

Le coût des travaux s'élève à \$1,101.00, et dans cette somme \$270.00 doivent être fournies à même le fonds général de la Municipalité.

Une Cour de Révision siégera le lundi, 28 septembre 1885, à deux heures de l'après-midi, à l'Hôtel de Ville, pour entendre les plaintes qui pourront être faites contre la répartition projetée ou l'exactitude des mesures de frontière ou toute autre plainte que des personnes intéressées pourraient désirer faire et qui en loi est connaissable par la Cour.

Daté ce 14 septembre A. D., 1885.

W. P. LETT, Greffier de la Cité.



Egoûts dans le Quartier By.

PRENEZ AVIS que le Conseil Municipal de la Corporation de la Cité d'Ottawa se propose de passer un règlement pour prélever une taxation par frontière dans le but de couvrir les frais de la construction d'egoûts à être faits dans le quartier By, en la cité d'Ottawa, dans les rues et suivant les proportions ci-après mentionnées, savoir :—Un egoût à tuyau en glaise vitrifiée de 24 pouces dans la rue York, de l'egoût principal à la rue William.

Un egoût à tuyau en glaise vitrifiée de 18 pouces dans la rue York, de la rue William à la rue Sussex.

Un egoût à tuyau en glaise vitrifiée de 15 pouces dans la rue Sussex, de la rue George à la rue Clarence.

Un egoût à tuyau en glaise vitrifiée de 12 pouces dans la rue Sussex, de la rue Clarence à la rue St. Patrice.

Un egoût à tuyau en glaise vitrifiée de 12 pouces de la rue George à la rue Rideau.

Et qu'un état désignant les propriétés foncières tenues au paiement de la dite répartition, ainsi que les noms de leurs propriétaires en autant qu'ils peuvent être connus sûrement au moyen de la dernière revue du rôle d'évaluation, est maintenant déposé dans le bureau du Greffier de cette Municipalité, et peut être consulté durant les heures d'office.

Le coût des travaux s'élève à \$6,700.00, et dans cette somme \$560 doivent être fournies à même le fonds général de la Municipalité.

Une Cour de Révision siégera le lundi, 28 septembre 1885, à deux heures de l'après-midi, à l'Hôtel de Ville, pour entendre les plaintes qui pourront être faites contre la répartition projetée ou l'exactitude des mesures de frontière ou toute autre plainte que des personnes intéressées pourraient désirer faire et qui en loi est connaissable par la Cour.

Daté ce 14 septembre A. D., 1885.

W. P. LETT, Greffier de la Cité.



Trottoirs dans le Quartier By.

PRENEZ AVIS que le Conseil Municipal de la Corporation de la Cité d'Ottawa se propose de passer un règlement pour prélever une taxation par frontière dans le but de couvrir les frais de la construction des trottoirs à être faits dans le quartier By, en la cité d'Ottawa, dans les rues et suivant les proportions ci-après mentionnées, savoir :—Des trottoirs transversaux de 3 pouces d'épaisseur.

Du côté nord de la rue George, entre les rues William et Cumberland, 10 pieds. Du côté sud de la rue York, entre les rues Sussex et Cumberland, 10 pieds.

Du côté nord de la rue York, entre les rues Sussex et King, 10 pieds. Du côté sud de la rue Clarence, entre les rues Sussex et Dalhousie, 8 pieds.

Du côté nord de la rue Clarence, entre les rues Sussex et King, 8 pieds. Du côté sud de la rue Murray, entre les rues Sussex et King, 8 pieds.

Du côté nord de la rue Murray, entre les rues Sussex et King, 8 pieds. Du côté sud de la rue St. Patrice, entre les rues Sussex et King, 8 pieds.

Du côté ouest de la rue Sussex, du lot 2 à la rue St. Patrice, 10 pieds. Du côté ouest de la rue Dalhousie, entre les rues George et St. Patrice, 8 pieds.

Du côté est de la rue Dalhousie, entre les rues George et St. Patrice, 8 pieds. Du côté ouest de la rue Cumberland, entre les rues George et York, 8 pieds.

Du côté est de la rue Cumberland, entre les rues George et St. Patrice, 8 pieds. Et qu'un état désignant les propriétés foncières tenues au paiement de la dite répartition, ainsi que les noms de leurs propriétaires en autant qu'ils peuvent être connus sûrement au moyen de la dernière revue du rôle d'évaluation, est maintenant déposé dans le bureau du Greffier de cette Municipalité, et peut être consulté durant les heures d'office.

Le coût des travaux s'élève à \$8,789.00, et dans cette somme \$2,820.00 doivent être fournies à même le fonds général de la Municipalité.

Une Cour de Révision siégera le lundi, 28 septembre 1885, à deux heures de l'après-midi, à l'Hôtel de Ville, pour entendre les plaintes qui pourront être faites contre la répartition projetée ou l'exactitude des mesures de frontière ou toute autre plainte que des personnes intéressées pourraient désirer faire et qui en loi est connaissable par la Cour.

Daté ce 14 septembre A. D., 1885.

W. P. LETT, Greffier de la Cité.

NOUVEAU MAGASIN DE FRUITS

PAR H. CORRIVEAU Pâtisseries, Fruits, Légumes, Cigares, etc. No. 253 1/2 Rue Wellington, OTTAWA 1m

Hotel du Castor

451 et 453 rue Sussex, Ottawa. Les agents-voyageurs trouveront bonne table et des voitures toujours prêtes à cet hôtel. Prix modérés. Un téléphone est attaché à l'établissement.

E. CHEVRIER, propriétaire Ottawa, 18 déc. 1884.

James B. Bowes

ARCHITECTE Chambre 25, SCOTCH ONTARIO CHAMBERS RUE SPARKS, Ottawa, 18 avril 1885

Sirup des Enfants du Dr Goderre



Le sirop est préparé avec l'approbation des professeurs de l'École de Médecine et de Chirurgie de Montréal, Faculté de Médecine de l'Université du Collège Victoria.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysenterie, Dentition douloureuse, Insomnie, Toux, Rhume, Ougueluche, etc.

Demandez le Sirop du Dr Goderre et n'en achetez point d'autre. En vente par tout le Canada et les Etats Unis. PRIX, 25 Cts. LA BOUTEILLE. Seul propriétaire, B. E. MCGALE, Chimiste, Montréal 1885